

PERSONLICHES

Herzliche Glückwünsche unseren Jubilaren

Das Volksblatt gratuliert recht herzlich zum Geburtstag und wünscht weiterhin alles Gute und Gottes Segen.

Heute Mittwoch

- Maria Banzer, Oberer Winkel 7, Triesen, zum 85. Geburtstag
Rosa Hasler, Castellstrasse 116, Nendeln, zum 82. Geburtstag
Klara Schädler, Hofi 33, Triesenberg, zum 78. Geburtstag
August Seger, Landstrasse 317, Triesen, zum 77. Geburtstag

Diplomerfolg

Vor kurzem hat Bruno Matt aus Mauren die zweijährige berufsbegleitende Ausbildung zum dipl. Vorsorgeberater mit grossem Erfolg abgeschlossen.

KURS

Musikkurs zu Johann Sebastian Bach

SCHAAN: In diesen Tagen jährte sich zum 250. Mal der Todestag von Johann Sebastian Bach. Aus Anlass des Bach-Jahres soll dieser Zyklus dem berühmten Musiker und den vor- und nachfolgenden Bach-Generationen gewidmet sein.

Elf Söhne und neun Töchter gingen aus beiden Ehen hervor. Ist es da verwunderlich, dass kaum eine andere Musikerfamilie eine so weitverzweigte musikalische Nachkommenschaft hervorgebracht hat...

Binding-Preis an Olivone

Für vorbildliche Pflege des Waldes auf der Südseite des Lukmanier-Passes



Für die vorbildliche Pflege des Waldes auf der Südseite des Lukmanier-Passes erhält die Tessiner Gemeinde Olivone den diesjährigen Binding-Preis.

Der mit 200 000 Franken dotierte Binding-Preis für vorbildliche Waldbpflege wird dieses Jahr der Tessiner Gemeinde Olivone verliehen.

Mit dem Preis werden die Anstrengungen Olivones belohnt, den Wald so zu bewirtschaften, dass er sowohl Landwirtschaft und Gewerbe als auch als naturnahes Naherholungsgebiet dient...

weiter mit Pflegeziele und zu trefende Massnahmen würden bei unterschiedlichsten Verhältnissen er-

arbeitet und auf engstem Raum konsequent umgesetzt. Olivone ist der 14. Preisträger der seit 1963 be-

stehenden Binding Stiftung. Der Preis wird am kommenden 16. September in Olivone überreicht.

LESERBRIEF

Aprilscherze im August

Ob Odysseus grössenwahnsinnig war, realitätsfremd? Oder ist die Überlieferung seiner Reise die Schilderung einer Reise nach innen...

Identitätssuche, gerade für «Kleine», ist gut. Aber seit der Loslösung der Telefonie von der Schweiz, also dem Bestreben nach Eigenständigkeit...

Falsches Gebiss

Skylla war ein entsetzliches Geschöpf mit zwölf Füssen und sechs langen Hälsen, mit jeweils einem Kopf mit einer dreifachen Reihe Zähnen.

die Nummer (was neue Visitenkarten, Briefpapier usw. bedeutet); nicht will ich davon reden, dass die Telecom FL Auskunfts-Leute im Zeilupentempo sprechen...

Falsche Auskunft

Nein, reden will ich davon, dass ich keine Wahl habe, also die Telecom FL brauche. Seit fast zwei Jahren habe ich einen ISDN-Light-Anschluss...

malanschluss(!) auf ISDN umzustellen. Ich dürfe sogar meine Telefonnummer behalten und bekomme vier neue Nummern hinzu...

Falscher Monat

Etwas irritiert rufe ich bei der Telecom FL an. Auskunft: Da sei etwas schiefgelaufen, der/die Kollege/Kollegin habe wohl einen schlechten Tag gehabt...

Gespräch. Wir staunten, wie viele in Deutschland geborene Menschen neben Schweizern die dortige Gemeinde bilden, wie multikulturell das flächenmässig kleine Fürstentum ist...

Erstaunt und erfreut waren wir, dass man dort auch Mecklenburg kannte, dass man von Rom und Luthern bei Libz wusste.

Wichtig sind eben nicht zuletzt ehrliche und offene, nicht von Schwarzgeldkoffern geprägte menschliche Kontakte und der Abbau von gegenseitigen Vorurteilen.

Auch in Liechtenstein hat jeder kleine Ort sein Verkehrsbüro - Tourismus natur- und ortsgelunden, und es war für uns leider nicht mehr vorstellbar und erinnerte an DDR-Zeiten...

Aufgeschlossene Liechtensteiner

Urlaub ist eigentlich Urlaub, aber wenn man einen Familienverein koordiniert und leitet, kann und muss man das Angenehme mit dem Nützlichen einfach verbinden können...

Durch die Pfarrfamilie Gottfried und Renate Daub und dem Präsident des Kirchenvorstandes Herrn Friedrich Gappisch wurden wir zu einem Gottesdienst in die Evangelisch-Lutherische Johannes-Kirche Vaduz...

Auch bei uns leider undenkbar - jeder noch so kleine Ort hat seine Poststelle mit der Postbusstation.

Wir erhielten viele Hinweise für den Aufenthalt in der Bodenseeregion, dazu gehört Liechtenstein, und es gibt gute Ansätze für weitere mögliche Kontakte zu Partnern in dieser Region.

Uwe Mergel; Kultur- Jugend- und Bildungsverein DJF Lütz-Mecklenburg e.V.

IMPRESSUM



Herausgeber: Presseverein Liechtensteiner Volksblatt. Geschäftsführung Verlag: Wilfried Büchel (Vorsitz), Alexander Balliner, Hubert Biedermann. Chefredaktor lic. phil. Alexander Balliner.

Volksblatt - Tagesrätsel

A crossword puzzle grid with clues in German. The grid is partially filled with letters. Clues include: 'Gewähr, Mangelhaltung', 'südfranz. Hafen', 'Anrede fürwörtlich', 'Schallreflexion', 'Vorgeliebte Landnahme ins Meer', 'Stadt am Südrand', 'georgene Linie', 'engl.: Eis', 'Gottbegriff', 'eh. bras. Fussballer', 'Tanzschritt', 'Windrichtung', 'grosse Zirkusfamilie', 'Apothekenangestellte', 'Urvolk Spaniens', 'langes erzählend. Helden-gedicht', 'schlossart. Gebäude', 'luchtiger Untergang', 'Nördst-europäer', 'mus. Bühnenwerk', 'Warenanforderung', 'Stern im Grossen Bären', 'Kosenamen der spanischen Eskimogin', 'Name von 13 Päbsten', 'Nomadenzeltort', 'Techniker (Abkürzung)', '16. piech. Buchstabe', 'Fadenstärke-mass (Abk.)', 'Fahrzeug-luftreifen', 'Osterr. Alpenpass', 'Rätsel vom Vortag'.